



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

**Entscheidung
des Generaldirektors
Nr./No. 2023/545**

**Determina
del Direttore Generale**

Amt Personal und Organisation

Ufficio personale ed organizzazione

**Erklärung der nicht mehr verwendbaren
Güter des Institutes, als „unverwendbar“**

**Dichiarazione "fuori uso" dei beni non
più utilizzabili dell'Istituto**

Der Art. 50, Abs. 1 Buchst. b) des Gv.D. Nr. 36/2023, in geltender Fassung, sieht vor, dass die Vergabestellen Dienstleistungen und Lieferungen, einschließlich Ingenieur- und Architektenleistungen und Planungstätigkeiten, für einen Betrag von weniger als 140.000 Euro direkt vergeben können, auch ohne mehrere Wirtschaftsteilnehmer zu konsultieren, wobei sichergestellt wird, dass Personen mit nachgewiesener Erfahrung ausgewählt werden, die für die Ausführung der vertraglichen Leistungen geeignet sind und die auch in den von der Vergabestelle erstellten Listen oder Registern aufgeführt sind.

Der Art. 26, Abs. 1, Buchstabe b) des LG Nr. 16/2015, in geltender Fassung, sieht vor, dass die Vergabestellen bei Dienstleistungen unter 140.000,00 Euro auch einen Direktauftrag erteilen werden können, ohne dafür vorweg mehrere Unternehmen konsultiert zu haben.

Artikel 38 Absatz 2 des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, in geltender Fassung, sieht vor, dass für Beschaffungen geringfügigen Wertes, d.h. für Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen unterhalb 40.000 Euro, die Beschaffung über die elektronischen Instrumente nicht verpflichtend ist, wobei die Grundsätze der Rationalisierung der Beschaffung von Gütern und Dienstleistungen der öffentlichen Verwaltung jedoch zu berücksichtigen sind.

Im Laufe der Jahre hat sich eine gewisse

L'art. 50, comma 1 lett. b) del D.Lgs. n. 36/2023, e successive modifiche, prevede che le stazioni appaltanti possano procedere all'affidamento diretto dei servizi e forniture, ivi compresi i servizi di ingegneria e architettura e l'attività di progettazione, di importo inferiore a 140.000 euro, anche senza consultazione di più operatori economici, assicurando che siano scelti soggetti in possesso di documentate esperienze pregresse idonee all'esecuzione delle prestazioni contrattuali, anche individuati tra gli iscritti in elenchi o albi istituiti dalla stazione appaltante.

L'art. 26, comma 1, lett. b) della LP 16/2015, e successive modifiche, prevede che le stazioni appaltanti possano procedere all'affidamento diretto di servizi di importo inferiore a 140.000,00 euro anche senza previa consultazione di più operatori economici.

Il comma 2 dell'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, e successive modifiche, prevede che acquisizioni di modico valore, ossia beni, servizi e lavori di valore inferiore a 40.000 euro, l'utilizzo degli strumenti elettronici non sia obbligatorio, fermo restando il rispetto dei principi della razionalizzazione degli acquisti di beni e servizi della pubblica amministrazione.

Con il passare degli anni, è stato accumulato



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

Menge an nicht mehr verwendbaren Sachgütern angesammelt, die nicht mehr funktionieren, nicht reparierbar sind, technisch nicht mehr den geltenden Arbeitssicherheitsbestimmungen entsprechen und technisch nicht mehr für die Tätigkeit der Verwaltung geeignet und daher veraltet sind, sodass die Notwendigkeit besteht, diese gesetzeskonform zu entsorgen.

Die der Entscheidung beiliegende Tabelle enthält die Güter, welche für nicht mehr „verwendbar“ erklärt und entsorgt werden müssen.

Auf dieser Grundlage wurde eine genaue Neuerfassung der Güter im Eigentum der Verwaltung, und in diesem Zuge auch eine Auflistung der nicht mehr verwendbaren Sachgüter erstellt und zwar weil sie entweder nicht mehr funktionieren, nicht reparierbar sind, technisch nicht mehr den geltenden Arbeitssicherheitsbestimmungen entsprechen und technisch nicht mehr für die Tätigkeit der Verwaltung geeignet und daher veraltet sind, sodass die Notwendigkeit besteht, diese gesetzeskonform zu entsorgen.

Die zu entsorgenden Sachgüter haben einen Restbuchungswert von € 0,00.

Die gegenwärtige Entscheidung hat keine unmittelbaren Ausgaben zu Lasten des Haushaltes des Wobi zur Folge.

Auf dieser Grundlage

**entscheidet
der Generaldirektor**

die in der beiliegenden Aufstellung angeführten Sachgüter als „unverwendbar“ zu erklären;

die „unverwendbar“ erklärten Sachgüter gesetzeskonform zu entsorgen;

das Amt für Buchhaltung & Haushalt anzuweisen, die für „unverwendbar“ erklärten Sachgüter laut Anlage aus dem Abschreibungsregister auszubuchen, sofern diese dort noch buchhalterisch geführt wurden.

un certo quantitativo di beni ritenuti non più utilizzabili, in quanto non più funzionanti, non più riparabili e/o tecnicamente non più rispondenti alle normative sulla sicurezza del lavoro, ora in vigore o non più tecnicamente idonei a supportare l'attività dell'amministrazione, quindi obsoleti, che si rende necessario rottamare nei modi previsti dalla legge.

L'allegato elenco contiene i beni da dichiarare "fuori uso" e da rottamare, e ne forma parte integrante e sostanziale della presente determina.

Su tale presupposto è stata effettuata un'attenta valutazione dei beni di proprietà dell'amministrazione predisponendo un elenco di beni e in base alle mutate disposizioni di legge in materia di sicurezza rispetto alla data del loro acquisto, alle mutate esigenze operative dell'amministrazione, nonché dimostrato che non sono più utilizzabili in quanto non più funzionanti e non più riparabili e quindi non più idonei a supportare l'attività dell'amministrazione e che quindi ritenuti obsoleti, dovendo quindi essere avviati alla rottamazione nei modi previsti dalla legge.

I beni da rottamare hanno un valore contabile residuale di € 0,00.

La presente determina non comporta spese immediate a carico del bilancio Ipes.

Cio premesso

**il Direttore Generale
determina**

di dichiarare „fuori uso“ i beni riportati nell'elenco allegato;

di rottamare i beni dichiarati "fuori uso" nei modi previsti dalla legge;

di invitare l'ufficio contabilità e bilancio, a cancellare i beni, di cui all'allegato elenco, dal registro dei beni ammortizzabili, nei limiti in cui abbiano avuto finora ancora una valenza contabile, rispettivamente siano stati tenuti contabilmente nei rispettivi registri.



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

Die gegenwärtige Entscheidung hat keine unmittelbaren Ausgaben zu Lasten des Haushaltes des Wobi zur Folge.

La presente determina non comporta spese immediate a carico del bilancio Ipes.

Der Generaldirektor - Il Direttore Generale



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

**Im Sinne des Art. 13 des L.G. vom
22.10.1993, Nr. 17 i.g.F.:**

Sichtvermerk über die fachliche
Ordnungsmäßigkeit.

**Ai sensi dell'art. 13 della L.P.
22.10.1993, n. 17 e s.m.:**

Visto in ordine alla regolarità
tecnica.

maik 11/28/2023 Regolarità tecnica Oggetto: Dichiarazione "fuori uso" dei beni

der zuständige Amtsdirektor

il direttore d'ufficio competente

Sachbearbeiter/istruttore: untu

Innerhalb von 60 Tagen ab der Veröffentlichung des vorliegenden Entscheids kann gegen denselben beim Regionalen Verwaltungsgericht –Autonome Sektion Bozen- Rekurs eingebracht werden.

Entro 60 giorni dalla pubblicazione della presente determina potrà essere presentato ricorso contro la stessa al Tribunale Regionale Amministrativo – Sezione Autonoma di Bolzano.



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

Nr. invent.	cod. descriz.	descrizione bene	descrizione aggiuntiva	n. fatt.	data fattura	prezzo di acquisto	codice forn.	fornitore
12.488	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL BRACCIOLI NERA	370768	2012/06/23	129,7	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.950	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL BRACCIOLI NERA	370768	2013/06/23	129,7	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
6.677	10.112	SEDIA IN ALTRI MATERIALI	SEDIA OSPITI	1337	1996/12/30	47,94	L04740	DREIKA SRL
7.090	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	BASIS LINE DAUPHIN LINEA VERDE	113	1998/06/30	275,48	L05119	PAGOTTO SRL
7.953	13.010	MACCHINE CALCOLATRICI	OLIVETTI LOGOS 694T	4966	2004/12/30	132	L06021	HORIZON SRL
12.471	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	295	2018/05/30	187,88	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
2.724	10.413	LAMPADA ALOGENA A MURO	BICONI 2 BRACCIA BIANCO	2544	1990/03/08	215,1	L01585	BIZZARRI ANTONIO
450	10.413	LAMPADA ALOGENA A MURO	BICONI A SOSPENSIONE BIANCA		1990/00/00	215,1	L01585	BIZZARRI ANTONIO
2.742	10.413	LAMPADA ALOGENA A MURO	BICONI 1 BRACCIO BIANCA		1990/00/00	116,16	L01585	BIZZARRI ANTONIO
12.217	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	358	17.07.2018	220,17	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
6.551	10.113	SEDIA (IMBOTTITA)	SEDIA CAZZARO	1422	1996/05/31	72,52	L03672	FABBRUCCIO FLORIO SAS .
11.696	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL NERA	350361	2010/02/01	126,88	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.865	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL CON BRACCIOLI	351639	2010/09/29	128,65	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
12.092	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPEN TESSUTO NERO E BRACCIOLI	502840	2015/02/27	131,67	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
11.697	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL NERA	350361	2010/02/01	126,88	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
4.699	10.132	POLTRONA GIREVOLE IMBOTTITA	MATTEO GRASSI CAROL	668	1996/11/03	8911500	L03672	FABBRUCCIO FLORIO SAS .
12.181	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPEN ALTA NERO	32	2017/01/30	131,67	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
12.213	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	358	2018/05/30	220,17	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
12.217	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	358	2018/07/17	220,17	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
12.219	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	358	2018/07/17	220,17	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

12.221	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	358	2018/05/30	220,17	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
12.471	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	295	2018/05/30	187,88	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
7.953	13.010	MACCHINE CALCOLATRICI	OLIVETTI LOGOS 694T	4966	2004/12/30	132	L06021	HORIZON SRL
7.347	10.132	POLTRONA GIREVOLE IMBOTTITA	MATTEOGRASSI TEKNA BISCOTTO	942	2000/04/20	1363,45	L03934	FABBRUCCIO FLORIO SAS
7.794	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NIMINELL	300694	2005/05/28	144	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.244	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL + BRACCIOLI NERA	331574	2008/07/31	139,61	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.259	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL NERA CON BRACCIOLI	332093	2008/08/08	133,84	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.264	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL NERA CON BRACCIOLI	338093	2008/08/08	133,84	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.279	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	VAGHI SERIE MOREA WIND	731	2008/07/31	358	L00053	A.M. SRL
11.280	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	VAGHI SERIE MOREA WIND	731	2008/07/31	358,8	L00053	A.M. SRL
11.281	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	VAGHI SERIE MOREA WIND	731	2008/07/31	358,8	L00053	A.M. SRL
11.284	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	VAGHI SERIE MOREA WIND	731	2008/07/31	358	L00053	A.M. SRL
11.699	10.120	SEDIE GIREVOLI	NOMINELL NERA	350361	2010/02/01	126,88	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.864	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL CON BRACCIOLI	351639	2010/09/29	128,65	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.866	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL CON BRACCIOLI	351639	2010/09/29	128,65	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
11.870	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	NOMINELL CON BRACCIOLI	361639	2010/09/29	128,65	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .
12.126	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPEN ALTA	32	2017/01/30	131,67	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
12.513	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPTIMA	295	2018/05/30	187,88	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
12.616	10.120	SEDIE GIREVOLI	SEDIA GIREVOLE LUXY OVERTIME	11/PA	2023/02/28	2,8	L08975	KIITOS SRL
12.095	10.121	SEDIA IMBOT. GIREVOLE SU RUOTE	OPEN ALTA TESSUTO NERO	502840	2015/02/27	131,67	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
4.699	10.132	POLTRONA GIREVOLE IMBOTTITA	MATTEO GRASSI CAROL	668	1996/11/03	8911500	L03672	FABBRUCCIO FLORIO SAS .
7.856	10.120	SEDIE GIREVOLI*	NOMINELL IKEA	320704	2007/02/22	137,84	L07052	IKEA ITALIA RETAIL SRL .



Institut für den sozialen Wohnbau
Istituto per l'edilizia sociale
Istitut por le frabichè sozial

12.283	10.121	SEDIA IMBOT.GIREVOLE SU RUOTE ALTRI MAT.	OPTIMA	359	2018/07/17	220,17	L08409	QUADRIFOGLIO SISTEMI D'AR
--------	--------	---	--------	-----	------------	--------	--------	------------------------------